

PHILIPS

Hordozható rádió

1000-es sorozat

TAR1659



Használati útmutató

Regisztrálja termékét és kérjen tőlünk segítséget:
www.philips.com/support

Tartalom

1	Fontos	2
	Biztonság	2
	Nyilatkozatok	3
2	Az Ön FM/AM rádiója	4
	Bevezetés	4
	A csomag tartalma	4
	Az FM/AM rádió áttekintése	4
3	Első lépések	6
	Szerelje be az elemeket	6
	Töltésjelző	6
	Töltési módszerek	6
	① USB töltés	6
	② Napelemes töltés	6
	③ Kézi kurbilis töltés	6
4	Hallgathat FM/AM Rádiót	7
	Hangolás a rádióállomásokra	7
	Állítsa be a hangerőt	7
5	Egyéb funkciók	7
	Vaku	7
	SOS	7
	A telefon töltése	7
6	Termékinformációk	8
7	Hibaelhárítás	8

Biztonság

- Olvassa el ezeket az utasításokat.
- Tartsa szem előtt a figyelmeztetéseket.
- Kövesse az összes utasítást.
- Ne zárja el a szellőző nyílásokat. A gyártó utasításainak megfelelően telepítse.
- Ne telepítse hőforrások közelében, mint például radiátorok, fűtőregiszterek, sütők, vagy egyéb hő kibocsátó eszközök (beleértve az erősítőket is) közelébe.
- Minden szervizelést bízjon a képzett szervizelést végző személyzetre. A szervizelésre akkor van szükség, ha a készülék bármilyen módon megsérült, folyadék folyt ki, vagy tárgyak estek a készülékbe, a készülék esőnek vagy nedvességnek volt kitéve, nem működik rendesen, vagy leejtették.
- Az akkumulátor használata VIGYÁZAT - Az akkumulátor szivárgásának megelőzése érdekében, amely testi sérülést, anyagi kárt vagy a hordozható rádió károsodását eredményezheti:
 - Az összes akkumulátort a + és - jeleknek megfelelően helyezze be.
 - Ne keverje össze a régi és az új akkumulátorokat. Ne keverje az alkáli, normál (szén-cink) vagy újratölthető (ni-cad, ni-mh stb.) akkumulátorokat.
 - Ha hosszú ideig nem használja az eszközt, akkor távolítsa el az akkumulátort.
 - Az akkumulátort nem szabad túlzott hőnek, például napsütésnek, tűznek vagy hasonlóknak kitenni.
 - A nem megfelelő típusú akkumulátorok cseréje kiiktathatja a biztosítókat;
 - Ha az akkumulátort tűzbe dobja, vagy sütőbe rakja, összetöri vagy szétvágja, akkor az felrobbanhat;
 - Ha az akkumulátort rendkívül magas hőmérsékletű környezetben, például napsütésben, tűzben vagy forró felületen hagyja, az robbanáshoz vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgásához vezethet;
 - A rendkívül alacsony légnyomású helyen hagyott akkumulátor felrobbanhat, vagy abból gyúlékony folyadék vagy gáz szivároghat.
- Az akkumulátorok kémiai anyagokat tartalmaznak. Ezeket megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Ha azt gyanítja, hogy egy elemet lenyelték vagy a test bármely részébe bekerült, azonnal forduljon orvoshoz.
- Az akkumulátor cseréjekor mindig tartsa távol a gyermekektől az új és a használt akkumulátort. Az akkumulátor cseréje után ellenőrizze, hogy az elemrekesz teljesen biztosítva van.
- Ha az elemrekeszt nem tudja biztonságosan rögzíteni, akkor ne használja tovább a terméket. Tartsa távol a gyermekektől, és keresse fel a gyártót.
- Ezt a hordozható rádiót nem szabad csepegésnek vagy fröccsenésnek kitenni.
- Ne helyezzen semmilyen veszélyforrást a hordozható rádióra (pl. folyadékkal töltött tárgyakat, égő gyertyákat).
- Felhívjuk figyelmét, hogy a készülék beépített lítiumakkumulátorokat tartalmaz. A lítium akkumulátorok töltési kapacitása idővel csökken az önkisülési tulajdonságaik miatt. A készülék akkumulátorának hosszú élettartamának biztosítása érdekében javasoljuk, hogy a **beépített lítium akkumulátort 6 havonta körülbelül 50 %-ra töltsen fel, amikor a készüléket nem használja.**

Nyilatkozatok

Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádió interferenciás követelményeknek.

A TP Vision Europe B.V. ezúton kijelenti, hogy a termék megfelel az RED Directive 2014/53/EU alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek, valamint az Egyesült Királyság SI 2017 No 1206 rádióberendezési szabályzatának. A megfelelőségi nyilatkozatot a www.philips.com/support oldalon találja.



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádió interferenciás követelményeknek.



Ezt a terméket kiváló minőségű anyagokból és alkatrészekből tervezték és gyártották, amelyek újrahasznosíthatók és újrafelhasználhatók.



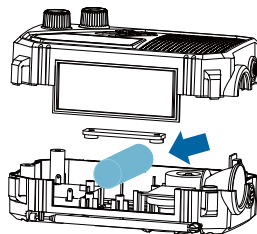
Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem dobható ki háztartási hulladékként, és megfelelő gyűjtőhelyre kell szállítani. Tartsa be a vonatkozó helyi szabályokat, és soha ne dobja a háztartási hulladékba a terméket és a tölthető akkumulátorokat. Az elhasználandó termékek és akkumulátorok megfelelő megsemmisítése segít megelőzni a káros környezeti és egészségügyi hatásokat.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék az (EU) 2023/1542 európai rendelet hatálya alá tartozó elemeket tartalmaz, amelyek nem ártalmatlaníthatók a normál háztartási hulladékkal. Tájékozódjon az elektromos és elektronikus termékek és akkumulátorok helyi elkülönített gyűjtési rendszeréről. Kövesse a helyi szabályokat, és soha ne ártalmatlanítsa a terméket és az akkumulátort a normál háztartási hulladékokkal együtt. A régi termékek és akkumulátor helyes ártalmatlanítása segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív következményeket.

Tájékozódjon az elektromos és elektronikai termékek, illetve akkumulátorok helyi külön gyűjtő rendszeréről. Kövesse a helyi szabályokat, és soha ne ártalmatlanítsa a terméket és az akkumulátort a normál háztartási hulladékokkal együtt. A régi termékek és akkumulátor helyes ártalmatlanítása segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív következményeket.

A beépített akkumulátorok eltávolítása. A beépített akkumulátor eltávolítása előtt győződjön meg arról, hogy a termék le van választva a hálózatról.



Csak illusztrációként

Környezetvédelmi információk

Minden felesleges csomagolást elkerültünk. A rendszer olyan anyagokból áll, amelyeket újra lehet hasznosítani, illetve újra fel lehet használni, ha a rendszert speciális vállalat szereli szét. Kérjük, vegye figyelembe a csomagolóanyagok, lemerült elemek és régi felszerelések ártalmatlanítására vonatkozó helyi előírásokat. Ha az akkumulátort tűzbe dobja, vagy sütőbe rakja, összetöri vagy szétvágja, akkor az felrobbanhat.

2 Az Ön FM/AM rádiója

Gratulálunk vásárlásához, és üdvözljük a Philipsnél! Ha szeretné a legtöbbet kihozni a Philips támogatási támogatás, kérjük regisztrálja termékét a www.philips.com/support oldalon.

Bevezetés

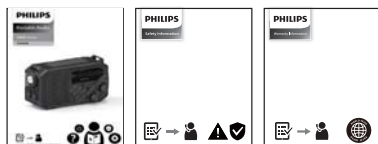
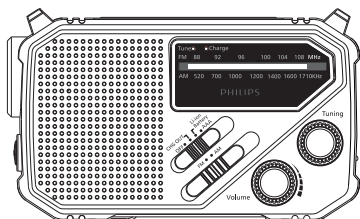
Ezzel a hordozható FM/AM rádióval

- hallgathat FM/AM rádiót
- töltsse fel mobilkészülékét USB-kábelrel
- használjon zseblámpát a világításhoz
- nyomja meg az SOS gombot, hogy vészhelyzetben segítséget kérjen

A csomag tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa a csomag tartalmát:

- Főegység
- Rövid útmutató
- Biztonsági lap
- Garanciakártya
- USB C típusú kábel
- Kézi pánt



Az FM/AM rádió áttekintése

① Teleszkópos antenna

- Javítja az FM/AM jel fogadását.

② Tune indikátor

- Piros fény világít, ha rádiójelet fogad.

③ Charge indikátor

- A kijelző akkor világít, amikor a terméket napelemmel / kézi kurlival / USB-vel töltik.
- A kijelző gyorsan villog, ha az akkumulátor töltöttsége alacsony.
- A kijelző kikapcsol, ha az akkumulátor teljesen feltöltött.

④ Tuning

- FM/AM üzemmódban finomhangol egy állomást.

⑤ Volume

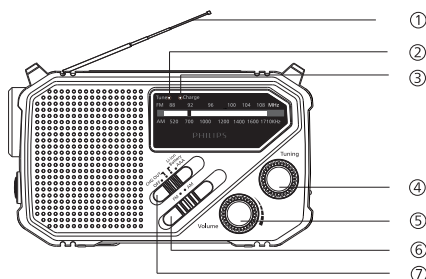
- Beállítja a hangszintet.

⑥ Sávkapcsoló

- FM/AM sáv kiválasztása.

⑦ Funkciókapcsoló

- OFF/ CHG. OUT / Li-ion Battery / AAA.



⑧ Vaku

- Fény- és villogó figyelmeztetés elérhető

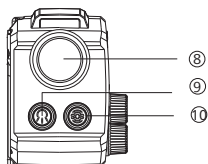
⑨

- Nyomja meg a vaku be/ki kapcsolásához.

⑩

- Nyomja meg az SOS üzemmódok közötti váltáshoz:

- Sziréna (riasztási hang)
- Villogó fény
- Sziréna + villogó fény
- Ki

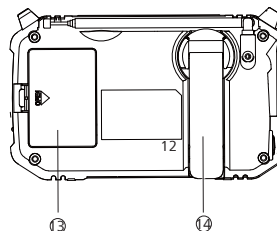


⑬ Elemrekesz

- 3 db AAA elem (nem tartozék) beszerelése

⑭ Kézi kurbli

- Szél a beépített Li-ion akkumulátor töltéséhez.

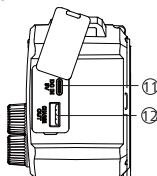


⑪ DC IN csatlakozó

- A készülék töltéséhez csatlakoztasson C TÍPUSÚ USB-kábelt a tápegységhez.

⑫ CHARGE OUT csatlakozó

- Külső eszköz töltéséhez használja az USB-kábelt.



3 Első lépések

Mindig egymás után kövesse az ebben a fejezetben található utasításokat.

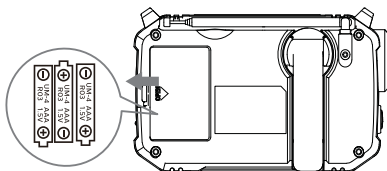
Szerelje be az elemeket



Vigázat

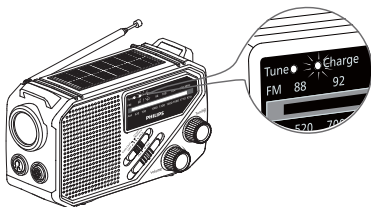
- Robbanásveszély! Tartsa az elemeket hőtől, napfénytől és tűztől távol. Soha ne dobja az elemeket tűzbe.
- Az elemek kémiai anyagokat tartalmaznak, ezért azokat megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Ne keverje az elemtípusokat: pl. lúgos és szén-cink elemeket. Csak azonos típusú elemeket használjon a készülékhez.

Helyezzen be 3 AAA elemet (nem tartozék) a megfelelő polaritással (+/-) az ábrának megfelelően. A rádió játékidéje AAA elemekkel: Legfeljebb 12 óra 50 % hangerőn.



Töltésjelző

Töltés állapota	Töltésjelző
Alacsony akkumulátorszint	Gyorsan villogó zöld
Töltődik	Folyamatos zöld
Teljesen feltöltve	Ki

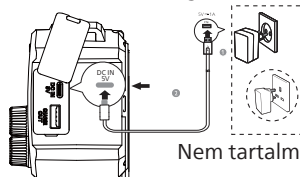


Töltési módszerek

A készülék beépített újratölthető akkumulátorral rendelkezik, amelyet az FM/AM rádió első használata előtt fel kell tölteni.

① USB töltés

A Li-ion akkumulátor automatikusan feltöltődik, ha a készüléket a mellékelt USB-kábelnek keresztül csatlakoztatja a hálózathoz. Egy teljes töltés USB-n keresztül 3,5 órát vesz igénybe. Rádió lejátszási idő Li-ion akkumulátorral: Legfeljebb 32 óra 50 % hangerőn.

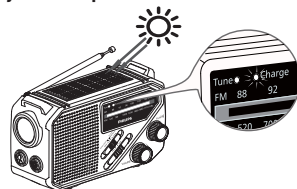


Megjegyzés

- Csak vészhelyzetben használjon napelemes töltést és kézi hajtású áramfejlesztést.

② Napelemes töltés

Helyezze a készüléket a napra, a napelemes töltés elindul, és a töltésjelző zöldre vált. **Ne takarja le a napelemet töltés közben.**

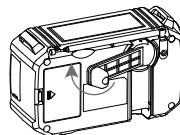


Megjegyzés

- Napsugárzás fénysszintje : 1.000 W/m².
- Rádiójátékidő napenergiával: Ha a napfényes megvilágítás 60.000 Lux fölött van, a termék 60 perces töltési idővel akár 30 perc játékidőre is képes ésszerű hangerővel.

③ Kézi kurbli töltés

A beépített újratölthető akkumulátort a kézi kurbli generátor forgatásával töltheti fel. A töltésjelző zöldre vált.



Megjegyzés

- A névleges kimeneti teljesítmény sebessége: Áramfejlesztő: 3.000 rpm±50 rpm; Kézi kurblival: 120 rpm
- Rádió lejátszási idő kézi kurblival: Körülbelül 60 perc ésszerű hangerővel, 25 perces töltési idővel, 120 rpm fordulatszámon. (rpm: Fordulatszám percenként)

4 Hallgathat FM/AM Rádiót



Megjegyzés

- A rádiózavarok elkerülése érdekében tartsa az FM/AM rádiót más elektronikus készülékektől távol.
- A jobb vétel érdekében húzza ki teljesen és állítsa be az antenna helyzetét.

Hangolás a rádióállomásokra

- 1 A rádió bekapcsolásához csúsztassa a funkcióváltót **Li-ion Battery** vagy **AAA** állásba.
- 2 A sávváltót csúsztatva válasszon az **FM/AM** sávok között.
- 3 Forgassa el a **Tuning** gombot az FM/AM frekvencia kiválasztásához.
FM frekvencia: 87,5-108 MHz
AM frekvencia: 520-1.710 kHz
- 4 A hangolájsjelző (piros) akkor világít, ha tiszta rádiócsatornát fogadott.
- 5 A rádió kikapcsolásához csúsztassa a funkcióváltót **OFF** állásba.

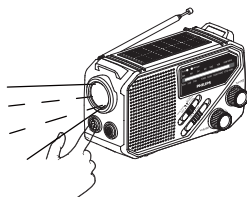
Állítsa be a hangerőt

Forgassa el a **Volume** gombot a hangerőszint beállításához.

5 Egyéb funkciók

Vaku

Nyomja meg az oldalán lévő  gombot a vaku bekapcsolásához. Nyomja meg újra a kikapcsoláshoz.



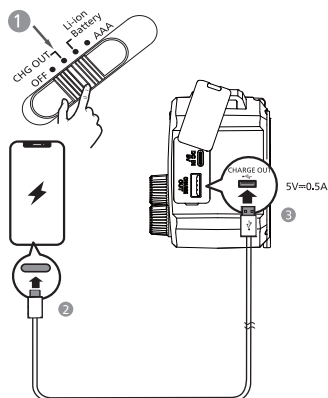
SOS

Nyomja meg a  gombot az SOS engedélyezéséhez és a különböző üzemmódok közötti váltáshoz:

1. mód: Sziréna
2. mód: Villogó fény
3. mód: Sziréna + villogó fény
4. mód: KI

A telefon töltése

- 1 Állítsa a funkcióváltót a **CHG OUT** állásba.
- 2 Nyissa ki az USB gumiborítást, és csatlakoztassa mobiltelefonját a termékhez a mellékelt USB-C kábelen keresztül.



6 Termékinformációk

Megjegyzés

- A termékinformációk előzetes értesítés nélkül változhatnak.

Táp

Akkumulátor típusa	AAA méret (LR3) (nem tartozék)
Elemfeszültség	1,5 V
Elemek száma	3
Újratölthető akkumulátor	18650 2.000 mAh
Elemfeszültség	3,7 V
Akkumulátorkapacitás	2.000 mAh
Elemek száma	1

Hangoló/Jelvevő/Átvivő

Hangolósávok	FM 87,5 - 108 MHz AM 520 - 1.710 kHz
--------------	---

Munkakörnyezet

Magasság	5.000 m
Működési hőmérséklet	0-45 °C

Hang

Hangrendszer	Mono
Hangerőszabályozás	Forgó (analóg)
Kimeneti teljesítmény	1 W

Általános információk

Méretek (Sz x M x Átm)	150 x 90 x 68 mm
Súly (főegység)	390 g

7 Hibaelhárítás



Figyelmeztetés

- A termék burkolatát soha ne távolítsa el.

A garancia érvényességének megőrzése érdekében soha ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket. Ha a készülék használata során problémák merülnek fel, ellenőrizze a következő pontokat, mielőtt szervizt kérne. Ha a probléma továbbra is megoldatlan, látogasson el a Philips weboldalára (www.philips.com/support). Ha kapcsolatba lép a Philips-szel, győződjön meg róla, hogy a készülék a közelben van, és a modellszám és a sorozatszám rendelkezésre áll.

Nincs hang/teljesítmény

- A hangerő nincs beállítva. A hangerő BEÁLLÍTÁSA.
- Az elemek lemerültek/ rosszul vannak behelyezve. Helyesen helyezze be az (új) elemeket
- Újratölthető lítium-ion akkumulátor:
- Az új elemek behelyezésekor ne próbálja meg összekeverni a régi elemeket az újakkal.
- Vegye ki az elemeket, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja. Az elemek kémiai anyagokat tartalmaznak, ezért azokat megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Felhívjuk figyelmét, hogy a készülék beépített lítiumakkumulátorokat tartalmaz. A lítium akkumulátorok töltési kapacitása idővel csökken az önkisülési tulajdonságaik miatt. A készülék akkumulátorának hosszú élettartamának biztosítása érdekében javasoljuk, hogy a **beépített lítium akkumulátort 6 havonta körülbelül 50 %-ra töltsen fel, amikor a készüléket nem használja.**

Rossz rádiójel

- FM esetében a legjobb vétel érdekében hosszabbítsa ki, döntse meg és fordítsa el a teleszkópos antennát. Ha a jel túl erős, csökkentse annak hosszát.
- AM esetén a készülék beépített antennát használ. Irányítsa ezt az antennát a legjobb vétel érdekében az egész készülék elforgatásával.



2025 © MMD Hong Kong Holding Limited. Minden jog fenntartva. A műszaki adatok értesítés nélkül változhatnak.

A Philips és a Philips Shield Emblem a Koninklijke Philips N.V. bejegyzett védjegyei, melyeket engedéllyel használunk. A jelen terméket kizárólag az MMD Hong Kong Holding Limited vagy az egyik leányvállalatának felügyelete alatt gyártják és árusítják, illetve az MMD Hong Kong Holding Limited a termékkel kapcsolatos szavatoló.

Modell: TAR1659/00_UM_V1.0

